

Foma s.p.a. a socio unico
Via Kennedy, 20
25020 Pralboino (Brescia)
cod. fiscale n. 00290710177
partita iva n. IT00550630982
Isr. Reg. Imp. BS 00290710177
mecc export BS 000080

tel. +39 +30 9954378-70-79
telefax +39 +30 9954390
e-mail: foma@foma.it
internet: http://www.foma.it
PEC: fomaspa@pec.it

Società soggetta a direzione e coordinamento di
EMMEFIN Srl con sede in Brescia
Cod. Fisc. e P.IVA 02853450985
R.E.A. Bs 483685

DDT - Documento di Trasporto (D.P.R 14/08/96 N° 472)

Numero / Number Data / Date
2022 - 1P 006244 **24/11/2022**

Causale trasporto *9623205*
1IV - Vendite Italia Pralboino pressofusi
Codice Fornitore

Destinazione

MAGNA PT SPA

VIA DEI CICLAMINI 4
70026 - MODUGNO - BA
IT - Italia

0698

Destinatario

MAGNA PT SPA
VIA DEI CICLAMINI 4
70026 - MODUGNO - BA
IT - Italia

000265

18328871
5012344559

Codice articolo / Descrizione / Note

UM Quantità UM Quantità

Vs. ordine: 550004488501 del 06/08/2020

Ns. ordine: 20181P 000488

301038

1PV38190100	Transmission housing 7DCT300 Daimler 251.0.6400.00 (FIG.1)	NR	1,00	KG	9,00
1PV38210100	Transmission housing 7DCT300 Daimler 251.0.6400.00 (FIG.1)	NR	7,00	KG	63,00
1PV38220100	Transmission housing 7DCT300 Daimler 251.0.6400.00 (FIG.1)	NR	124,00	KG	1.121,00
1PV38230100	Transmission housing 7DCT300 Daimler 251.0.6400.00 (FIG.1)	NR	368,00	KG	3.325,00
1IMVCN75	TBA 501 494 Basispalette HDPE Neu	NR	20,00		
1IMVCN79	TBA 500001 Zwischenlagen für Getriebegehäuse DCT DAI	NR	120,00		

Origine e produzione merce: Made in Italy

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: *500*
Quantità effettiva:
Tipo Imballaggio:
Quantità Imballi: *2*
Conformità alle schede d'imballo: ☒ SI ☐ NO
Data controllo: *30/4/22*
Firma *R*

Rif. ns. documento: 2022/11/ 001176

Peso Lordo (Kg) 5.918,00	Peso Netto (Kg) 4.518,00	Peso Netto Alluminio (Kg) 4.518,00
Porto FCA Incoterms2010 Foma Pralboino	Aspetto esteriore BANCALI	Nr. Colli 20
Spedizione VETTORE	Data / ora inizio trasporto 24/11/2022	Firma conducente
Vettore 1 SCHWEITZER GMBH & CO. JENS SCHWEITZER CARL-BENZ STR. 23 71634 - LUDWIGSBURG - D	Vettore 2	KUEHNE+NAGEL S.r.l. Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA) <i>29 NOV 2022</i> <i>[Signature]</i> "Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"
Timbro e firma vettore	Targa mezzo LBSC441	

weiß - Exemplar für Auftraggeber
rosa - Exemplar für Absender
blau - Exemplar für Empfänger
grün - Exemplar für Frachtführer
blanc - Exemplaire pour commettant
rose - Exemplaire de l'expéditeur
bleu - Exemplaire du destinataire
vert - Exemplaire du transporteur
wit - Exemplaar voor lastgever
rose - Exemplaar voor afzender
blau - Exemplaar voor geadresseerde
groen - Exemplaar voor vervoerder
bianco - Esemplare per committente
rosa - Esemplare per mittente
blu - Esemplare per destinatario
verde - Esemplare per trasportatore
white - Copy for orderer
pink - Copy for sender
blue - Copy for consignee
green - Copy for carrier
hvíd - Exemplar for orderer
blea - Exemplar for sender
blea - Exemplar for consignee
grön - Exemplar for beforderer

1 Absender (Name, Anschrift, Land) Expéditeur (nom, adresse, pays) FOMA S.p.A. Via Kennedy, 20 25020 PRALBOINO (BS) PER ORDINE E CONTO				INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im internationalen Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR).																																																													
2 Empfänger (Name, Anschrift, Land) Destinataire (nom, adresse, pays) MAGNA PT SPA VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO (BA) IT				16 Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Transporteur (nom, adresse, pays) Schweitzer GmbH & Co. Internationale Spedition KG Carl-Neuberg-Str. 23 D-71634 Ludwigsburg Telefon 09141 22-0 Telefax 09141 22-100																																																													
3 Auslieferungsort des Gutes Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort/Lieu 70026 MODUGNO (BA) Land/Pays IT				17 Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays) 0498																																																													
4 Ort und Tag der Übernahme des Gutes Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort/Lieu 25020 PRALBOINO (BS) Land/Pays IT Datum/Date 26.11.2022				18 Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer Réserves et observations des transporteurs																																																													
5 Beigefügte Dokumente Documents annexés DDT N° 18006244 - 6245 - 6246																																																																	
6 Kennzeichen u. Nummern Marques et numéros N° 60 BANCALI		7 Anzahl der Packstücke Nombre des colis PAFFSOTUSI		8 Art der Verpackung Mode d'emballage AL		9 Offiz. Benennung f. d. Beförderung Désignation officielle de transport		10 Statistiknummer No. statistique		11 Bruttogewicht in kg Poids brut, kg 11901		12 Umlang in m³ Cubage m³																																																					
UN-Nummer Numéro UN UN		Ben. s. Nr. 9 Nom voit N°9		Gefahrstoffmuster-Nr. Numéro d'étiquette		Verp.-Gruppe Groupe d'emballage		Tunnelbeschränkungscode Code de restriction en tunnels		19 zu zahlen vom: A payer par: Fracht Prix de transport Ermäßigungen Réductions Zwischensumme Solde Zuschläge Suppléments Nebengebühren Frais accessoires Sonstiges Divers Zu zahlende Gesamtsumme/Total à payer		Absender L'expéditeur		Währung Monnaie		Empfänger Le Destinataire																																																	
13 Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung) Sondervorschriften Instructions de l'expéditeur (formalités douanières et autres) Prescriptions particulières SEAL 6258344 SCDB 1304012										20 Besondere Vereinbarungen Conventions particulières KUEHNE + NAGEL S.r.l. Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)																																																							
14 Rückerstattung Remboursement										21 Ausgefertigt in Etablie à PRALBOINO am le 26/11/2022																																																							
15 Frachtzahlungsanweisungen Prescription d'affranchissement Frei Franco Unfrei Non Franco										22 FOMA S.p.A. Via Kennedy, 20 25020 PRALBOINO (BS) Unterschrift und Stempel des Absenders (Signature et timbre de l'expéditeur)																																																							
23 Schweitzer GmbH + Co. Internationale Spedition KG Unterschrift und Stempel des Frachtführers (Signature et timbre du transporteur)										24 Gut empfangen Réception des marchandises Datum Date: 29 NOV 2022 "Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"																																																							
25 Angaben zur Ermittlung der Entfernung mit Grenzübergängen von bis km <table><tr><td></td><td></td><td></td></tr><tr><td></td><td></td><td></td></tr><tr><td></td><td></td><td></td></tr><tr><td></td><td></td><td></td></tr></table>																						26 Vertragspartner des Frachtführers <table><tr><td>Art</td><td>Anzahl</td><td>Kein Tausch</td><td>Tausch</td></tr><tr><td>Euro-Palette</td><td></td><td></td><td></td></tr><tr><td>Gitterbox-Palette</td><td></td><td></td><td></td></tr><tr><td>Einfach-Palette</td><td></td><td></td><td></td></tr></table>						Art	Anzahl	Kein Tausch	Tausch	Euro-Palette				Gitterbox-Palette				Einfach-Palette				27 Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift <table><tr><td>Art</td><td>Anzahl</td><td>Kein Tausch</td><td>Tausch</td></tr><tr><td>Euro-Palette</td><td></td><td></td><td></td></tr><tr><td>Gitterbox-Palette</td><td></td><td></td><td></td></tr><tr><td>Einfach-Palette</td><td></td><td></td><td></td></tr></table>						Art	Anzahl	Kein Tausch	Tausch	Euro-Palette				Gitterbox-Palette				Einfach-Palette			
Art	Anzahl	Kein Tausch	Tausch																																																														
Euro-Palette																																																																	
Gitterbox-Palette																																																																	
Einfach-Palette																																																																	
Art	Anzahl	Kein Tausch	Tausch																																																														
Euro-Palette																																																																	
Gitterbox-Palette																																																																	
Einfach-Palette																																																																	
26 Vertragspartner des Frachtführers <table><tr><td>Art</td><td>Anzahl</td><td>Kein Tausch</td><td>Tausch</td></tr><tr><td>Euro-Palette</td><td></td><td></td><td></td></tr><tr><td>Gitterbox-Palette</td><td></td><td></td><td></td></tr><tr><td>Einfach-Palette</td><td></td><td></td><td></td></tr></table>										Art	Anzahl	Kein Tausch	Tausch	Euro-Palette				Gitterbox-Palette				Einfach-Palette				27 Bestätigung des Frachtführers/Datum/Unterschrift <table><tr><td>Art</td><td>Anzahl</td><td>Kein Tausch</td><td>Tausch</td></tr><tr><td>Euro-Palette</td><td></td><td></td><td></td></tr><tr><td>Gitterbox-Palette</td><td></td><td></td><td></td></tr><tr><td>Einfach-Palette</td><td></td><td></td><td></td></tr></table>						Art	Anzahl	Kein Tausch	Tausch	Euro-Palette				Gitterbox-Palette				Einfach-Palette																					
Art	Anzahl	Kein Tausch	Tausch																																																														
Euro-Palette																																																																	
Gitterbox-Palette																																																																	
Einfach-Palette																																																																	
Art	Anzahl	Kein Tausch	Tausch																																																														
Euro-Palette																																																																	
Gitterbox-Palette																																																																	
Einfach-Palette																																																																	
27 Amtliches Kennzeichen Kfz LBSC 2290 Anhängers LBSC 441										Bestätigung des Frachtführers/Datum/Unterschrift																																																							
Benutzte Gen.-Nr.										☐ National ☐ Bilateral ☐ EG ☐ CEMT																																																							

Bei gefährlichen Gütern ist in der letzten Zeile der Rückfracht anzugeben: UN-Nummer, Gefahrstoffmuster-Nummer, Verpackungsgruppe und Tunnelbeschränkungscode. Güter der Klasse 1 und 7 siehe Sonderdokumentation Absatz 5.4.1.1. ADR. Bei sonstigen gefährlichen Gütern ist in der letzten Zeile der Rückfracht anzugeben: UN-Nummer, Gefahrstoffmuster-Nummer, Verpackungsgruppe und Tunnelbeschränkungscode. Güter der Klasse 1 und 7 siehe Sonderdokumentation Absatz 5.4.1.1. ADR.